

## Zmluva o poskytovaní právnych služieb

uzavretá podľa zák. č. 586/2003 Z. z. o advokácii v znení neskorších predpisov a zák. č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Advokát/advokátka: JUDr. Anna Kecerová Veselá, advokátka  
zapísaný/á v zozname advokátov Slovenskej advokátskej komory v Bratislave pod rad.  
číslom 1964

Advokátska kancelária so sídlom Námestie SNP 2/2, 015 01 Rajec

IČO : 37 908 928

DIČ : 1020540884

IČ DPH : SK1020540884

Bankové spojenie : VÚB, a.s. číslo účtu IBAN: SK 67 0200 0000 0011 2744 9432

(ďalej len *Advokát/Advokátka v príslušnom gramatickom tvari*)

a

Klient :

Mesto Rajec

so sídlom Námestie SNP 2/2, 015 01 Rajec

IČO 00 321 575

v mene koná Ing. Milan Lipka, primátor mesta

(ďalej len *Klient*)

Zmluva sa uzatvára v nadväznosti na výsledok verejného obstarávania (e-zákazky), vo veci zákazky s nízkou hodnotou „Poskytovanie právnych služieb“ ID: 68200394, vykonaného podľa § 117 zákona NR SR č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

### Článok I. Úvodné ustanovenie

1.1. Advokát je oprávnený vykonávať advokáciu ako slobodné povolanie podľa platného zákona číslo 586/2003 Z. z. o advokácii. Advokát je pri poskytovaní právnych služieb nezávislý, je viazaný všeobecne záväznými právnymi predpismi a v ich medziach pokynmi klienta.

1.2. Spôsob určenia a výšku odmeny, náhrady hotových výdavkov za poskytované právne služby, upravuje vyhláška č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb. Podľa ustanovenia § 2 cit. vyhl. pri uzatváraní zmluvy o poskytnutí právnych služieb môže advokát dohodnúť s klientom spôsob a výšku zmluvnej odmeny.

1.3. Advokát je oprávnený poskytovať právne služby na celom území Slovenskej republiky.

1.4. Advokát zastupuje klienta na základe osobitného písomného plnomocenstva.

1.4.1. Klient sa zaväzuje advokátovi plnomocenstvo udeliť a počas doby platnosti tejto zmluvy plnomocenstvo aktualizovať podľa požiadaviek a potrieb advokáta ( časovo minimálne jeden krát ročne) a tiež v prípade zmeny identifikačných údajov klienta, alebo advokát, ktoré sú uvedené v plnomocenstve.

### Článok II. Predmet zmluvy

#### 2.1. Predmetom poskytovania právnych služieb na základe tejto zmluvy je najmä, nie však výlučne:

a) zastupovať Klienta v konaniach pred súdmi, orgánmi štátnej správy a verejnej moci, pred orgánmi činnými v trestnom konaní a inými právnymi subjektmi, vo veciach, v ktorých mesto vystupuje najmä, nie však výlučne, ako účastník konania, poškodený, strana sporu a pod., podávať riadne, mimoriadne opravné prostriedky

b) v mene Klienta spisovať a podávať písomné podania, návrhy, žiadosti, výzvy,

c) vymáhať nároky, rokovať s protistranou,

- d) poskytovať Klientovi a jeho zamestnancom právne poradenstvo, informácie a odporúčania o riešení žiadostí, podnetov a iných podaní občanov mesta, fyzických alebo právnických osôb, riešenie ktorých patrí do právomoci mesta
- e) spisovať a vyhotovovať listiny o právnych úkonoch vo veciach týkajúcich sa majetkovo-právnych záležitostí mesta, najmä spisovať:
- zmluvy o prevode majetku mesta do vlastníctva tretích osôb (kúpna, darovacia)
  - zmluvy o prevode majetku iných subjektov do vlastníctva mesta (kúpna, darovacia)
  - nájomné zmluvy (hnuteľné veci, nebytové priestory, byty)
  - zámenné zmluvy
  - zmluvy o výpožičke
  - zmluvy o zriadení vecného bremena
- f) spisovať listiny a poskytovať právne poradenstvo Klientovi v pracovno-právnych vzťahoch
- g) posudzovať a pripomienkovať návrhy zmlúv, predložené zmluvnými partnermi mesta
- h) poskytovať súčinnosť pri príprave a spisovaní návrhov uznesení predkladaných mestskému zastupiteľstvu
- i) poskytovať právno-poradenské služby pre zamestnancov Klienta vo veciach týkajúcich sa agendy, ktorú zamestnanci vybavujú v mene mesta, v rámci svojej pracovnej náplne
- j) poskytovať právne poradenstvo a na základe požiadaviek Klienta vykonávať úkony vo veciach súvisiacich so správou mesta a jeho majetku,
- k) poskytovať právne poradenstvo a súčinnosť v konaniach o priestupkoch, riešenie ktorých patrí do právomoci mesta
- l) poskytovať súčinnosť pri tvorbe všeobecne záväzných právnych predpisoch na úrovni samosprávy, posudzovať predložené návrhy všeobecne záväzných nariadení z hľadiska ich súladu ústavou a platnými právnymi predpismi,
- m) spracúvať právne analýzy a právne rozbory Klientom predložených konkrétnych problémov právneho charakteru
- n) poskytovať Klientovi súčinnosť a právnu pomoc pri vymáhaní pohľadávok v exekučných konaniach

### **Článok III. Práva a povinnosti Klienta**

- 3.1. Klient je povinný advokátovi odovzdať všetky doklady, poskytnúť všetky informácie a údaje, ktoré sú potrebné na splnenie predmetu zmluvy riadne a včas.
- 3.2. Svoje požiadavky je povinný klient uplatniť u advokáta v dostatočnom časovom predstihu vo vzťahu k termínu vybavenia veci.
- 3.3. Klient je povinný na požiadanie spolupracovať s advokátom podľa jeho pokynov a požiadaviek a poskytovať advokátovi ním požadovanú súčinnosť pri plnení predmetu zmluvy.
- 3.4. Klient je povinný platiť advokátovi odmenu a nahradíť hotové výdavky účelne a preukázateľne vynaložené v súvislosti s poskytovaním právnych služieb, vyúčtované podľa ustanovenia §15, §16 ods. 3./,4/ a § 17 vyhl. č. 655/2004 Z. z. o odmenách advokátov a výdavky za vykonanie zaručenej konverzie podľa prílohy vyhl. č. 331/2018 Z. z. o zaručenej konverzii v znení neskorších predpisov.
- 3.4.1. Klient súhlasí s tým, aby advokát používal pri plnení predmetu tejto zmluvy osobné motorové vozidlo, pričom sadzba za 1 km bude účtovaná podľa zákona o cestovných náhradách.

### **Článok IV. Práva a povinnosti Advokáta**

- 4.1. Advokát je povinný pri výkone advokácie a plnení predmetu tejto zmluvy chrániť a presadzovať práva a záujmy klienta a riadiť sa jeho pokynmi. Ak sú pokyny klienta v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi, nie je nimi viazaný, o čom klienta vhodným spôsobom

poučí. Advokát je povinný oznámiť klientovi všetky okolnosti a informácie, ktoré získal pri zariadení záležitosti a ktoré môžu mať vplyv na zmenu pokynov klienta.

4.2. Od pokynov klienta sa môže advokát odchýliť, len ak je to naliehavo nevyhnutné v záujme klienta a advokát nemôže včas získať jeho súhlas.

4.3. Advokát je povinný pri výkone advokácie postupovať s odbornou starostlivosťou a pracovať na profesionálnej úrovni, čo znamená konáť svedomito, primeraným spôsobom, dôsledne využívať všetky právne prostriedky a uplatňovať v záujme klienta všetko, čo podľa svojho presvedčenia považuje za prospiešné.

4.4. Advokát môže na splnenie predmetu zmluvy, ak to považuje za vhodné a účelné, poveriť výkonom niektorých úkonov advokátskeho koncipienta, svojich zamestnancov alebo iného advokáta.

4.5. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s v plnením predmetu tejto zmluvy v rámci výkonu advokácie, ak osobitný predpis na úseku predchádzania a odhalovania legalizácie príjmov z trestnej činnosti a financovania terorizmu neustanovuje inak.

4.5.1. Pozbaviť advokáta povinnosti zachovávať mlčanlivosť môže klient a po zániku klienta iba jeho právny nástupca. Ak má klient viac právnych nástupcov, na účinné pozbavenie advokáta povinnosti zachovávať mlčanlivosť sa vyžaduje súhlasný prejav vôle všetkých právnych nástupcov klienta. Súhlas musí mať písomnú formu.

4.5.2. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť aj v prípade, ak ho klient alebo všetci jeho právni nástupcovia pozabavia tejto povinnosti, ak usúdi, že pozbavenie povinnosti zachovávať mlčanlivosť je v neprospech klienta.

4.5.3. Advokát nemá povinnosť zachovávať mlčanlivosť voči osobe, ktorú poveruje vykonaním jednotlivých úkonov právnych služieb, ak je táto osoba sama povinná zachovávať mlčanlivosť podľa osobitných predpisov.

4.5.4. Advokát nemá povinnosť zachovávať mlčanlivosť v konaní pred súdom alebo iným orgánom, ak predmetom konania je spor medzi ním a klientom alebo jeho právnym nástupcom.

4.5.5. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť trvá aj počas pozastavenia výkonu advokácie, ako aj po vyčiarknutí advokáta zo zoznamu advokátov.

4.5.6. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť sa rovnako vzťahuje na zamestnancov advokáta, iné osoby, ktoré sa v tejto súvislosti podielajú na poskytovaní právnych služieb.

4.5.7. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť sa nevzťahuje na prípad, ak ide o zákonom uloženú povinnosť prekaziť spáchanie trestného činu.

## **Článok V. Odmena advokáta a náhrada hotových výdavkov**

5.1. Klient sa zaväzuje pravidelne mesačne platiť advokátovi dohodnutú paušálnu odmenu vo výške 1.200,00 Eur / mesiac (slovom : jedentisíc dvesto eur).

5.2. Ak je advokát platcom dane z pridanej hodnoty, k mesačnej paušálnej odmene pripočítia o daň z pridanej hodnoty v zákonom stanovenej výške. Advokát je povinný účtovať klientovi daň z pridanej hodnoty vždy v zákonom stanovenej výške a v súlade s platnými právnymi predpismi.

5.3. Advokát má nárok na zaplatenie mesačne dohodnutej paušálnej odmeny bez ohľadu na rozsah poskytnutých právnych služieb v príslušnom kalendárnom mesiaci, ktoré v konkrétnom mesiaci vykonal, prípadne nevykonal, čo pre účel tejto zmluvy znamená, že advokát má nárok na zaplatenie odmeny aj za obdobie príslušného kalendárneho mesiaca, v ktorom klient nepredložil advokátovi požiadavky na poskytnutie právnej služby.

5.4. Klient sa zaväzuje pravidelne mesačne platiť advokátovi okrem odmeny aj výdavky a náhrady podľa čl. III. ods. 4/ tejto zmluvy, zvýšené o daň z pridanej hodnoty, podľa vyúčtovania predloženého advokátom vo faktúre za príslušný kalendárny mesiac.

5.5. Klient sa zaväzuje platiť advokátovi dohodnutú mesačnú paušálnu odmenu a advokátom vyúčtované výdavky a náhrady na základe faktúry vystavenej advokátom, riadne a včas, v lehote splatnosti do 10 dní od vystavenia faktúry advokátom, na jeho účet.

5.6. Klient súhlasí so zasielaním faktúry vystavenej advokátom, elektronicky, ako sken vo formáte PDF, prostredníctvom e-mailu na adresu klienta : [msu@rajec.sk](mailto:msu@rajec.sk).

5.7. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že advokát je oprávnený každý kalendárny rok zvyšovať dohodnutú mesačnú paušálnu odmenu vždy s účinnosťou od 01.01. príslušného kalendárneho roka tak, aby odrážala nárast indexu spotrebiteľských cien vyhláseného Štatistickým úradom SR v priebehu kalendárneho roka bezprostredne predchádzajúceho roku, v ktorom sa vykonáva úprava výšky dohodnutej odmeny podľa tohto odseku zmluvy bez toho, aby zmluvné strany uzavreli dodatok k tejto zmluve. Nárast indexu spotrebiteľských cien je údaj zverejňovaný Štatistickým úradom SR (internet). Advokát k faktúre splatnej 31.01. príslušného kalendárneho roka priloží doklad preukazujúci percentuálne zvýšenie odmeny za právne služby.

## **Článok VI. Osobitné ustanovenia, zodpovednosť za škodu**

6.1. Advokát zodpovedá klientovi za škodu, ktorú mu spôsobí v súvislosti s výkonom advokácie.

6.2. Advokát sa zbaví zodpovednosti za škodu ak preukáže, že škode nemohol zabrániť ani pri vynaložení všetkého úsilia, ktoré možno od neho žiadať.

6.3. Advokát nezodpovedá za škodu, ktorá vznikne tým, že klient poskytne advokátovi nesprávne alebo neúplné informácie, alebo ak neuplatní svoju požiadavku u advokáta včas.

6.4. Klient zodpovedá advokátovi za škodu, ktorá mu vznikne v súvislosti s tým, ak klient poruší zmluvne dohodnutú alebo zákonnú povinnosť.

## **Článok VII. Informačná povinnosť podľa nariadenia GDPR 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov**

7.1. Klient vyhlasuje, že bol Advokátom poučený o tom, že osobné údaje, ktoré Klient poskytol advokátovi, bude Advokát spracúvať ako prevádzkovateľ na účel plnenia tejto zmluvy v súvislosti s výkonom advokátskeho povolania. Doba uchovávania osobných údajov je určená do splnenia predmetu zmluvy. Poskytnutie osobných údajov je zákonnou požiadavkou vyplývajúcou zo zákona o advokácii, hmotnoprávnych a procesných predpisov platných na území SR aplikovaných pri uplatnení práva Klienta.

7.2. Klient prehlasujem, že som bol informovaný podľa § 19 a § 20 Zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a čl. 13 a 14 Nariadenia európskeho parlamentu a rady EU 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov, o právach a informáciách týkajúcich sa ochrany mojich osobných údajov.

## **Článok VIII. Záverečné ustanovenia, skončenie platnosti zmluvy**

8.1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu od 10.07.2020 do 09.07.2022.

8.2. Zmluva nadobúda platnosť dňom, kedy bude podpísaná obidvoma zmluvnými stranami.

8.3. Zmluvné strany berú na vedomie, že s poukazom na ustanovenie § 47a ods. 1/ zákona č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov (Občiansky zákonník), v spojení s ustanovením § 5a ods. 1/ zák. č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov, táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke Mesta Rajec.

8.4. Zmluvné strany sa dohodli, že platnosť tejto zmluvy možno ukončiť vzájomnou dohodou zmluvných strán, alebo výpoved'ou, v dohodnotej trojmesačnej výpovednej dobe, ktorá začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Právne úkony zmluvných strán týkajúce sa ukončenia platnosti tejto zmluvy sú platné len v písomnej forme.

8.5. Advokát je oprávnený odstúpiť od zmluvy o poskytovaní právnych služieb len zo závažných dôvodov, najmä ak sa narušila nevyhnutná dôvera medzi advokátom a klientom, alebo pokyn klienta je v rozpore s platnými právnymi predpismi a predpismi komory.

8.6. Advokát je oprávnený odstúpiť od zmluvy o poskytovaní právnych služieb, ak klient napriek poučeniu advokáta trvá na tom, aby advokát postupovala podľa jeho pokynu.

8.7. Advokát je oprávnený odstúpiť od zmluvy o poskytovaní právnych služieb aj vtedy, ak je klient v omeškaní s platením odmeny a vyúčtovaných náhrad viac ako 60 dní.

8.8. Odstúpením advokáta od zmluvy o poskytovaní právnych služieb sa zmluva zrušuje okamihom, keď prejav vôle o odstúpení od zmluvy dôjde klientovi.

8.9. Vzťahy medzi zmluvnými stranami, ktoré nie sú upravené touto zmluvou sa riadia Obchodným zákonníkom zákona číslo 586/2003 Z. z. o advokácii v znení neskorších predpisov a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.

8.10. Zmeny a doplnky k tejto zmluve sú platné len v písomnej forme po vzájomnom písomnom odsúhlasení obidvoma zmluvnými stranami.

8.11. Pokiaľ akákoľvek časť tejto zmluvy na základe zmeny právnych predpisov stratí svoju platnosť, ostatné ustanovenia tejto zmluvy zostávajú platné.

8.12. Zmluva bola spisaná a vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu a každá zmluvná strana obdrží jedno vyhotovenie.

8.13. Zmluvné strany súhlasne vyhlasujú, že obsahu zmluvy porozumeli, súhlásia s ním, zmluva bola uzatvorená slobodne a vážne, bez nátlaku, na dôkaz čoho zmluvu vlastnoručne podpisujú.

V Rajci, dňa 09. júla 2020

V Rajci, dňa 09. júla 2020

**ADVOKÁT**

JUDr. Anna Kecerová Veselá  
advokátka

**KLIENT**

Mesto Rajec

Ing. Milan Lipka  
primátor mesta